Úradný vestník
Európskej únie

SK
Séria L

2024/843

8.3.2024

NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2024/843

zo 6. marca 2024,

ktorým sa opravuje portugalské znenie príloh II a III k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1333/2008 o prídavných látkach v potravinách

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1333/2008 zo 16. decembra 2008 o prídavných látkach v potravinách ([1]), a najmä na jeho článok 10 ods. 3,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1331/2008 zo 16. decembra 2008, ktorým sa ustanovuje spoločný postup schvaľovania prídavných látok v potravinách, potravinárskych enzýmov a potravinárskych aróm ([2]), a najmä na jeho článok 7 ods. 5,

keďže:

(1) Portugalské znenie prílohy II k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 obsahuje v časti D tabuľke „Kategórie potravín“ zápise „03.“ stĺpci „Názov“, ako aj v časti E tabuľke „Schválené prídavné látky v potravinách a podmienky ich používania v kategóriách potravín“ kategórii (číslo) „03“ opise kategórie (názov) a zápise E 405 stĺpci „Obmedzenia/výnimka“ nesprávne preklady pojmu, ktorými sa zužuje rozsah výrobkov, v ktorých možno používať určité prídavné látky v potravinách.

(2) Portugalské znenie prílohy III k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 obsahuje v časti 4 tabuľke „Prídavné látky v potravinách vrátane nosičov v potravinárskych arómach“ zápise E 423 prvom riadku stĺpca „Kategórie aróm, do ktorých sa prídavná látka môže pridávať“ nesprávny preklad pojmu, ktorým sa zužuje rozsah výrobkov, v ktorých možno používať určité prídavné látky v potravinách.

(3) Portugalské znenie príloh II a III k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom opraviť. Ostatných jazykových znení sa táto oprava netýka.

(4) Uvedené nesprávne preklady sa vyskytli v dvoch aktoch Komisie, konkrétne v nariadeniach (EÚ) č. 1129/2011 ([3]) a (EÚ) 2015/647 ([4]). Na základe právomocí, ktoré Európsky parlament a Rada udelili Komisii na účely zmeny nariadenia (ES) č. 1333/2008 v článku 10 ods. 3 uvedeného nariadenia, preto Komisia prijíma tento opravný akt.

(5) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskami Stáleho výboru pre rastliny, zvieratá, potraviny a krmivá vydanými pred prijatím nariadení (EÚ) č. 1129/2011 a (EÚ) 2015/647,

([1]) Ú. v. EÚ L 354, 31.12.2008, s. 16.
([2]) Ú. v. EÚ L 354, 31.12.2008, s. 1.
([3]) Nariadenie Komisie (EÚ) č. 1129/2011 z 11. novembra 2011, ktorým sa mení a dopĺňa príloha II k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1333/2008 vytvorením zoznamu Únie obsahujúceho prídavné látky v potravinách (Ú. v. EÚ L 295, 12.11.2011, s. 1).
([4]) Nariadenie Komisie (EÚ) 2015/647 z 24. apríla 2015, ktorým sa menia a opravujú prílohy II a III k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1333/2008, pokiaľ ide o použitie určitých prídavných látok v potravinách (Ú. v. EÚ L 107, 25.4.2015, s. 1).

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

(netýka sa slovenského znenia)

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 6. marca 2024

Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN